CABECERA

YACIMIENTO: Iglesia de Santa María (Jerez de los Caballeros, Badajoz)
MUNICIPIO: Jerez de los Caballeros
PROVINCIA: Badajoz
REF. AEHTAM:
REFERENCIA: AEHTAM 1808; IHC 50; IHC 357; ICERV 301; ERBC 29
N. INV: Iglesia de Santa María (Jerez de los Caballeros, Badajoz)
TIPO YACIMIENTO: IGLESIA
OBJETO: Fuste de columna
TIPO: Mármol

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA
SOPORTE: ESTRUC. ARQUIT.
TIPO DE EPÍGRAFE: RELIGIOSO
TÉCNICA: INCISION
DIMENSIONES DEL OBJETO: 180 x 34 x 18
DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:
NÚMERO DE LÍNEAS: 4
H. MAX. LETRA: 3,8
H. MIN. LETRA: 3
RESPONS. EPIGR.:
REVISORES:
RESPONS. ARQUEOL.:
CONSERV. EPG.: Original
CONS. ARQ.: B
INSCRIPCIONES ADICIONALES:
NUM. INSCRIPCIONES: 1
FORMA: Cilíndrica
DIRECCIÓN ESCRITURA:
REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:
D(ie) VIIII · k(a)l(endas) Ianuari/as era DLXXXIIII / dedicata est hec ecle/sia · S(an)c(t)e Marie

Lectura dada por ERBC 29.

APARATO CRÍTICO:
D (ie) I X (Mélida 1925: 53-54)

Januari
as (Fita 1896: 256)

dixXXX IIII - D LXXXX IIII - D LXXXX I V (Fita 1896: 256 - Fita 1897: 347 I CERV 301 - Mélida 1925: 53-54)

h(a) ec (Mélida 1925: 53-54)

S(an)c(ta)e Mari(a)e (Mélida 1925: 53-54)

TRADUCCIÓN:
El día noveno de las Kalendas de enero, de la era 594, fue consagrada esta iglesia de Santa María (24 de diciembre del año 556)

Traducción dada por Mélida 1925: 53-54.
COMENTARIO:
Navascués afirma que la consagración de la iglesia no tuvo que realizarse necesariamente en domingo, ya que ese tema se trató en el Concilio de Zaragoza del 691, manifestando así que, en la práctica, las consagraciones de iglesias se realizaban en ocasiones en días distintos al domingo. Por tanto, él defiende que la fecha presente en el fuste es el lunes 24 de diciembre del 546 (Navascués 1948: 338, nº 1) Según Carbonell, tal vez no fuera un título de consagración, sino un calendario litúrgico en el que se menciona el día de conmemoración de la consagración (Carbonell 2009: 86) Ramírez Sádaba se apoya en esta inscripción para defender que en Jerez de los Caballeros debía existir un asentamiento cristiano antes del 556 que se identificaría con Seria, ciudad que no habían destruido ni suevos ni godos (Ramírez Sádaba 2003: 288)

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: ERBC 29
SIGNARIO: LATINO
SEPARADORES:
LENGUA: LATIN
NÚM. TEXTOS: 1
METROLOGIA:
OBSERV. EPIGRÁFICAS: Fuste de columna existente en la iglesia parroquial de Santa María de Jerez de los Caballeros, con basa compuesta de un talón y un toro, y con capitel toscano, moderno. El fuste debió ser labrado antes del siglo VI y después reutilizado, ya que se halla invertido, es decir, con la aprte más gruesa hacia arriba (Mélida 1925: 53-54)

Fuste de columna de mármol blanco. Las interpunciones presentes son angulares (ERBC 29)

En ICERV 301 se señalan las dudas existentes sobre el numeral de la era señalando que Hübner se inclina por DLXXXXIIII, que sería el año 556, porque según sus cuentas el día de Navidad caería en domingo, pero no sucedió así, el domingo fue el día 24. Fita cree que sería también posible leer era DCLXXXVI, que sería el año 646, año en el que el 24 de diciembre cayó igualmente en domingo. Tal vez pudiera ser DXXXXIIII que sería el año 506. Por el formulario se debe atribuir al siglo VI (ICERV 301)

Ramírez Sádaba sitúa el 24 de diciembre del 556 en domingo (Ramírez Sádaba 2003: 272)

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: Separación por medio de interpunciones angulares en el caso de algunas palabras. Hay nexos en LX, TA, Le. Sobre sce hay una barra de abreviatura (ERBC 29).

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO: HALLAZGO CASUAL

DATACIÓN: Siglo VI, 24 de diciembre de 546 (ERBC 29). 24 de diciembre del 556 (Fita 1896: 528 - Mélida 1925: 53-54 - Ramírez Sádaba 2003: 272 y 288). Lunes 24 de diciembre del 546 (Navascués 1948: 338, nº 1 - ERBC 29).

CRIT. DAT.: Fecha en inscripción

CONTEXTO HALLAZGO: Fue encontrada al hacer el retablo de Santa Catalina de Siena, en la iglesia de Santa María. Ese acordó colocarla entre la capilla bautismal y la torre. Así, en la primera noticia del siglo XVII ya estaba situada allí, donde continúa en la actualidad, con las letras repintadas en negro (ERBC 29) La iglesia se encuentra en la colina más elevada de la ciudad, junto al castillo de los templarios (Ramírez Sádaba 2003: 288). La actual iglesia de Santa María fue edificada en el siglo XVI (IHC 357)

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 1808; IHC 50; IHC 357; ICERV 301; ERBC 29; de Santiago Fernández, Javier (2024) "Epigrafía y consagración de espacios eclesiales en Hispania en época visigoda", Hispania, 84 (278), pp. 1-20. Sánchez Ramos, Isabel María – Barroso Cabrera, Rafael – Morín de Pablos, Jorge – Velázquez Soriano, Isabel (2015) "Topografía eclesiástica de la Bética en la Antigüedad Tardía a través del Corpus Epigráfico", ROMVLA 14, 221-265; aquí pp. 246, 251 y 253. Carbonell Manils, Joan (2009) "Singularidades en la tradición epigráfica cristiana de la Bética occidental", Espacios, usos y formas de la epigrafía hispana en épocas antigua y tardoantigua. Homenaje al Dr. Armin U. Stylow (= Anejos de AEspA XLVIII), Madrid, p. 86. Ramírez Sádaba, J.L. (2003) "Epigrafía monumental cristiana en Extremadura", [en]: Repertorio de arquitectura cristiana en Extremadura, P. Mateos y L. Caballero, eds., Madrid, Anejos de Archivo Español de Arqueología 29, pp. 271-272, 288 y fig. 1. García Iglesias, L. (1997) El noble estudioso de Almendralejo: Autógrafos del Marqués de Monsalud en el Archivo del P. Fidel Fita S.J., Badajoz, pp. 274-275. Canto, A. M. (1997) "Epigrafía Romana de la Beturia Céltica", Madrid, nº 29, pp. 62-63 y 287, foto 18 y dibujo 18b. ERBC 29. Navascués y de Juan, J. M. de. (1948) "La dedicación de la iglesia de Santa María y de todas las vírgenes de Mérida", Archivo Español de Arqueología 21, p. 338, nº 1. Mélida, J.R. (1925) Catálogo Monumental de España. Provincia de Badajoz, Madrid, pp. 53-54. Fita, Fidel (1897) "Nuevas inscripciones romanas y visigóticas", Boletín de la Real Academia de la Historia 30, p. 347. Fita, Fidel (1896) "Epigrafía romana y visigótica", Boletín de la Real Academia de la Historia 29, p. 256. Fita, Fidel (1896) "Epigrafía romana y visigótica", Boletín de la Real Academia de la Historia 28, p. 528.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES

IMG 143927